

— Παναγία μου ! τί δώριο στρωσίδι ; Ήλα **έκαμψες** διὰ τὴν ἀγίαν τράπεζαν τῆς ἐκκλησίας μας. Δὲν τὸ δίδετε, καλέ μου ἀφεντάχη, εἰς τὴν ἐκκλησίαν, νὰ σώσετε καὶ τὴν ψυχήν τας ; ἔτσι κολάζεσθε ! **Ἄχ,** τί εὔμορφος ποῦ εἶπες μ' αὐτό. Νὰ φωνάξω τὴν μικράν μου κυράν νὰ σᾶς **ἰδῃ.**

— **Βλα,** **Άννέτα,** σιώπαινε. **Αφησέ** με νὰ κοιμηθῶ, καὶ αὔριον συγχρίω τὰ πράγματά μου. **Άν σ'** ἀρέσῃ τόσον ἡ ἥρμπα μου, εἴμαι καὶ λόγος χριστιανός, καὶ σοῦ τὴν χαρίζω ὅταν θὰ φύγω, νὰ σώσῃς τὴν ψυχήν σου.

**Η** **Άννέτα** ἔμεινεν ὡς στήλη ἀλός, θεωροῦσα τὸν Κάρολον, καὶ μὴ δύναμένη νὰ πιστεύσῃ εἰς τοὺς λόγους του.

— Νὰ μοῦ τὸ χαρίσετε, ἐμένα ; αὐτὸ τὸ δώριο πρᾶγμα ; εἰπε τέλος ἀναχωροῦσα. Αὐτὸς ὁ αὐθέντης δινειρένεται **ἔξυπνος.** Καλὴν νύκτα σας.

— Καλὴν νύκτα, **Άννέτα.**

— **Τί** **ἥλθα** νὰ κάμω ἐδῶ ; διελογίσθη ὁ **Κάρολος** ἀποκαμώμενος. **Ο** **πατέρ** μου δὲν εἶναι ἀνόητος, καὶ τὸ ταξείδιόν μου θὰ ἔχει ἔνα σκοπόν. **Άδιάφορον !** **Εἰς** **αὐτοὺς** τὰ σπουδαῖα, δπως ἔλεγε, δὲν ἡξεύρω, βέβαια, ποῖο; **Έλλην** χονδροκέφαλος.

— **Παναγία** μου ! τὶ εὔμορφος εἶναι δ ἔξαδελφός μου ! διελογίσθη ἡ **Εὐγενία.** διακόπτουσα τὴν προσευχήν της, θίν οὐδὲ κἀν ἐπέραντε τὴν ἐσπέραν ἔκεινην.

Η κυρία Γρανδὲ οὐδὲν διελογίσθη κατακλινομένη. **Η** **κους** διὰ τῆς θύρας τοῦ μεσοτοίχου τὸν φιλάργυρον περιπατοῦντα ἀνω καὶ κάτω ἐν τῷ κοιτῶνι του. **Ως** πᾶσαι αἱ δειλαὶ γυναικεῖς, εἴχε σπουδάσει καλῶς τὸν χαρακτῆρα τοῦ κυρίου της. **Ο** **πως** δὲ δ λάρος προβλέπει τὴν καταιγίδα, εἰχεν ἐκ μικρῶν τινων καὶ ἀδιοράτων σημείων μαντεύσει τὴν κλυδωνίζουσαν τὸν Γρανδὲ ἐσωτερικὴν τρικυμίαν, καὶ, ὡς μόνη της ἔλεγεν ἐν δμοίαις περιστάσεσιν, **ἐκαμπετὴν** **τὴν** **ρέκρα.**

Ο δὲ Γρανδὲ θέωρει τὴν πρὸς τὸ ἄδυτον δωμάτιον του ἄγονσαν θύραν, θίν εἴχεν ἐνδύσεις ἐσωτερικῶς διὰ σιδηρῶν ἔλασμάτων, κ' ἔλεγε καθέαυτον :

— **Τί** **ἄλλοκοτος** **ἰδέα** τοῦ **ἥλθε** τοῦ **ἀδελφοῦ** μου νὰ μοῦ κληροδοτήσῃ τὸν υἱόν του ; **Ωραία** κληρονομία ! Οὐδὲ εἴκοσι τάλληρα δὲν ἔχω νὰ τοῦ δώσω. Καὶ τί εἴνε εἴκοσι τάλληρα δι' αὐτὸν τὸν μοσχανάθρεπτον, δις εἰκότταζε μὲ τὸ γυαλὶ τὸ βαρόμετρόν μου, ὡς νὰ ἥθελε νὰ τοῦ βάλῃ φωτιάν.

Αναλογιζόμενος τὰς συνεπείας τῆς διαθήκης ἔκεινης, τῆς ἐδύναις τεχθείσης, δ Γρανδὲ **ἥτο** **ἴσως** πολὺ μᾶλλον τεταργυμένος **ἢ** δ ἀδελφός του, καθ' θίν ὥραν τὴν ἔγραφε.

— Θὰ λάβω ἐκεῖνο τὸ χρυσὸν φόρεμα ! διελογίζετο **ή** **Άννέτα**, καὶ ἀπεκοιμήθη ἐνδεδυμένη τὸ δώριον τῆς ἀγίας τράπεζης ἐπικάλυψμα, δινειρευμένη ἀνθη καὶ τάπητας καὶ χρυσούφη μ-

φάσματα, πρῶτον τότε ἐπὶ ζωῆς της, ὡς ἡ Εὐγενία πρῶτον τότε ὠνειρεύετο ἔρωτα.

[Ἐπειτα συνέχεια.]

Σύντομος εξήγησις

## ΤΗΣ ΔΑΡΒΙΝΕΙΟΥ ΘΕΩΡΙΑΣ

Γεγονός γνωστὸν, ἀφ' οὗ χρόνου ἥρξατο ὁ ἄνθρωπος νὰ παρατηρῇ τὰ περὶ αὐτὸν, εἶνε ὅτι τὰ ἀνδρόγυανα ὄντα, ἥτοι τὰ φυτὰ καὶ τὰ ζῷα, γεννῶσιν ἀπογόνους δμοίους πρὸς τοὺς γονεῖς. Τὸ ἔξαγόμενον τοῦτο τῆς πείρας ἔφερε Βραχδύτερον εἰς τὴν σύγκρισιν τῶν δμοίων τούτων ζῷων ἥ φυτῶν, καὶ τῶν ταῦτα γεννησάντων γονέων, πρὸς ἔτερα ὄντα ἔχοντα ἄλλους ἀνομοίους χαρακτῆρας. Τὸ ἄθροισμα τῶν δμοίων, ἥτοι τῶν δμοίους χαρακτῆρας ἔχόντων καὶ φυτῶν ἐκλήθη ἐν γένει εἶδος καὶ ἔθεωρήθη ὡς αὐτοτελεῖς, μὴ ἔχον οὐδέλλως σχέσιν μετὰ τῶν ἄλλων, τῶν διαφόρους χαρακτῆρας ἔχόντων ζῷων καὶ φυτῶν.

Εἰς τὴν ἔννοιαν ταύτην τοῦ εἶδους, καθ' ἣν πολλὰς δμοίας μορφὰς φυτῶν ἥ ζῷων συνήπτεν ἡ αὐτὴ κοινὴ καταγωγὴ, συμπεριελέφθη εἴτα καὶ ἀφ' ἔκατης νοούμενη καὶ ἡ ἐπί ἀπειρον γονιμότης ὅλων τῶν ἀτόμων εἶδους τινὸς καὶ ἡ δμοιότης αὐτῶν. **Ωστε** δπως δμάς τις ζῷων ἥ φυτῶν ἀνήκη εἰς τὸ αὐτὸ εἶδος, ἔδει πάντα τὰ ἀτομα αὐτῆς νὰ κατάγωνται ἀπὸ τῶν αὐτῶν γονέων, νὰ ὕστι γόνιμα, καὶ νὰ δμοιάζωσι καὶ πρὸς ἄλληλα.

Αφ' ἣς δμώς οἱ ζωολόγοι καὶ οἱ βοτανικοὶ ἥρξαντο νὰ σπουδάζωσιν ἐντελέστερον τὰ φυτὰ καὶ τὰ ζῷα καὶ συλλέγωσιν αὐτὰ, καὶ ἀποθέτωσιν ἐν μουσείοις καὶ συλλογαῖς, ἔθετον ὡς βάσιν τὴν γενικῶς διαδεδομένην ἰδέαν ταύτην τοῦ εἶδους καὶ ἐφήρμοζον τὰ τρία κριτήρια, τουτέστι τῆς ἀπὸ τῶν αὐτῶν γονέων καταγωγῆς, τῆς γονιμότηος καὶ τῆς δμοιότηος, καὶ εἰς τὰ ἄγρια ζῷα καὶ εἰς τὰ αὐτοφυῆ φυτά. Άλλα τὸ μὲν πώποτε τῶν κριτήρων τούτων δὲν ἥτο εὑχρηστόν, διάκριτος οἶκαδε νεκρὰ τὰ συνειλεγμένα ἄγνωστα φυτὰ ἥ ζῷα, ἥ θεωρουν αὐτὰ τεταριχευμένα, διότι ἡγούνουν τίνες οἱ γονεῖς αὐτῶν. **Άχρηστον** ἐπίσης ἥτο καὶ τὸ δεύτερον κριτήριον, ἡ γονιμότης τῶν ζῷων ἥ τῶν φυτῶν. Πρὸς δριμὸν λοιπὸν τοῦ εἶδους ὄντος τινὸς ἔμενε τὸ τρίτον κριτήριον ἐν χρήσει, ἡ δμοιότης τοῦ σώματος αὐτοῦ πρὸς ἄλλα παραπλήσια. Οὕτως ἀπὸ τῆς οὖτω καλούμενης φυσιολογικῆς καὶ γενεαλογικῆς ἔννοίας τοῦ εἶδους ἀπέμεινεν μόνον ἡ μορφολογική, καθ' ἣν δῆλο. ἀπὸ τῆς δμοιότηος τῆς μορφῆς συνεπέρασιν λίαν δρθῶς καὶ τὴν ἀπὸ κοινῶν γονέων καταγωγὴν, θίν ἄλλως ἡδυνάτουν νὰ ἔγκηγήσωσιν.

Άλλ' ἡ δμοιότης αὐτὴ τῶν μορφῶν εἶδους τινὸς ζωτικοῦ ἥ φυτικοῦ ἐφάνη δύστηρος ἐν τῇ πρᾶξει, διότι καὶ οἱ ζωολόγοι καὶ οἱ βοτανικοὶ

ἐπείσθησαν ἐκ πείρας ὅτι τὰ ἔκγονα, ὅτοι οἱ ἀπόγονοι τῶν οἰκιακῶν ζῷων, μετὰ σειράν δῆλην ἀλληλοιαδόχων γενεῶν, τόσῳ διαφέρουσιν ἀλλήλων κατὰ τὴν μορφὴν, ὡςτε μόλις δύναται νὰ ληφθῇ ὥπ' ὅψιν μικρά τις αὐτῶν πρὸς ἄλληλα διμοιότης. Ὁ μικρὸς π. χ. κυρτόπους κύνων, δὲ κληθεὶς τροχοκύνων, ἀπειδίδει τὸ ζῷον τρόχος ἐν τῇ βορείᾳ Εὐρώπῃ. Διαφέρει τὰ μέγιστα τοῦ μεγάλου θηρευτικοῦ κυνός ἐπίσης δὲ ἡ μεγαπρόλοβος περιστερά τῆς λεπτοφυοῦς καὶ ἀγγελιοφόρου, καὶ δὲ διδινὸς ἵππευτικὸς ἵππος τοῦ διφροφόρου κτλ., ἐνῷ οὐδεὶς ἀμφιβάλλει περὶ τῆς κοινῆς καταγωγῆς τῶν διαφωτωτάτων τούτων φυλῶν. Ἐνεκα τούτου συγκατέλεγον πάντες καὶ τὰς εἰς ἔσχατον βαθὺδὲν διαφόρους μορφὰς ἐν τῷ αὐτῷ εἴδει, καίτοι ἡ δικροφορὰ αὐτῶν ἦτο ἐκ πρώτης ὅψεως ἐναργής. Ἡ ἴδεα λοιπὸν τῆς διμοιότητος τῶν ἀτόμων εἶδους τινὸς ἔδει κατ' ἀνάγκην νὰ ἐγκαταλειφθῇ.

Ἐνεκα τούτου εὑρέθησαν εἰς μεγάλην δυσχέρειαν οἱ ζωλόγοι καὶ οἱ βοτανικοὶ, διότι, μὴ δυνάμενοι νὰ στηριχθῶσιν εἰς τὴν διμοιότητα ζώου τινὸς ἡ φυτοῦ πρὸς ἔτερα, ἀπώλεσαν τὸ μόνον πρακτικὸν ἐν χρήσει μέσον πρὸς δρισμὸν τοῦ εἶδους, ὅπερ ἐν τῇ πράξει ἀσυνειδήτως πρὸ κατεύθυντοι οὖτοι εἶχον ἐγκαταλείψει. Διότι ἐνῷ ἔτασσον ἐν ταῖς συλλογαῖς αὐτῶν τὰ δείγματα τῶν φυτῶν καὶ τῶν ζῷων κατὰ τὸ αὐτὸν εἶδος, καὶ συνέκρινον αὐτὰ, ἡναγκάζοντο νὰ διμοιογήσωσιν ὅτι οὐδὲν αὐτῶν εἴνε διμοιον πρὸς ἔτερον, καὶ ὅτι διπάρχουσιν διμοιότητες μὲν κατὰ τούτον τὸν χαρακτήρα, ἀνομοιότητες δὲ κατ' ἐκεῖνον. Πρὸς τούτοις δὲ δὲν ἤδυναντο ν' ἀρνηθῶσιν διμοιότητας καὶ μεταξὺ δύο ἀτόμων, ἀτινα εἶχον τάξει κατὰ δύο διαφορὰ εἶδος (μεταξὺ π. χ. εἰδῶν τινῶν κυνῶν καὶ λύκων), ὃν δὲ βαθύδες μόνον τῆς διμοιότητος ἦτο διαφορος.

Πρῶτος δοὺς ἐπιστημονικὴν ἔννοιαν εἰς τὰς διαφόρους ταύτας βαθυτίδας τῆς διμοιότητος ἦτο δὲ Διενναθεὶς, ὅστις ἔταξε τὴν ἔννοιαν τοῦ εἶδους, δῆλο. τῶν ὄντων τῶν ἔχόντων διμοιότητας πρώτου βαθμοῦ, δῆλο τὴν ἔννοιαν τοῦ γένους, ἥτοι τῶν ὄντων τῶν ἔχόντων διμοιότητας δευτέρου βαθμοῦ, καὶ οὕτω ἴδρυσε τὸ σύστημα τῆς διατρέσεως κατὰ τὰς δύο ταύτας βαθυτίδας, καὶ εἰσήγαγε τὴν ἐσφελή διατηρητικούμενην διπλᾶν δινοματοθεσίαν. Ἐκαστον οὕτω ἀθροισματικῶν, ἔχόντων μεγίστην ποδὸς ἀλληλα διμοιότητα, ἔλασθεν ὡς ἴδιαιτερον εἶδος εἰδικόν τι δινοματο, πολλὰ δὲ εἶδη διοῦ ἔχοντα ἀπωτέραν τινὰ κοινὴν διμοιότητα ἔλασθον κοινόν τι δινοματο γένους, ὅπερ προτάσσεται τοῦ εἶδους. Οὕτω π. χ. δὲπτος δινομάζεται *Equus Caballus* (ἴππος δὲπτοιδες), δὲ δὲ ὄνος *Equus Asinus* (ἴππος δὲ ὄνος). *Equus* (ἴππος) εἶνε τὸ δινοματο τοῦ γένους τὸ κοινὸν εἰς δύλα τὰ εἶδη τῶν ἴππων, ὡς εἰς τὸ Ζέρος (*Equus Zebre*). τὸν Κέφαγγα (*Equus Qvagga*), τὸν ὄναργον (*Equus*

*Onager*)· *Caballus* δὲ (δὲπτοιδες) *Asinus* (δὲ ὄνος) *Onager* (όναργος) εἶνε τὰ δινόματα τῶν εἶδων.

Βεβαιωθέντων οὕτω διαφόρων βαθυμῶν διμοιότητος μεταξὺ τῶν διμοιῶν ἀτόμων εἶδους τινὸς ἐδόθη ἀφορμὴ καὶ πρὸς περιττέρω διμοιδιαίρεσιν τῶν διαφόρων τῆς συγγενείας βαθυμῶν. Ὁ Διενναθεὶς πολλὰ γένη συνήνου ἐν αἰχτάξει, πολλὰ δὲ τάξεις ἐν μικρᾷ κλάσει. Ὁ *Latreille* μεταξὺ τάξεως καὶ γένους παρενέβαλε τὴν ἔννοιαν τῆς οἰκογενείας, δὲ δὲ *Cuvier* καὶ μετ' αὐτοῦ συγχρόνως καὶ δὲ *Baer* συνήνωσαν πολλὰς κλάσεις εἰς ἓν ἀθροισμα τὴν τύπον. Ἐτεροι μεταγενέστεροι ἐπολλαπλασίασαν τὰς διλίγας ταύτας βαθυτίδας μέχρις 20 - 24, οὕτως ὡστε ὅχι μόνον ὑπῆρχον βαθυτίδες διμοιότητος ἀνω τοῦ εἶδους (γένος, οἰκογένεια, τάξις κτλ.), ἀλλὰ καὶ δὲπτο αὐτὸν, ἔχουσαι καὶ ἴδια δινόματα. Οὕτω εἰστήκη εἰς τὴν ἐπιστήμην ἡ διακρίσις «εἰς ὄντας διμοιδέστερα εἶδη», «ποικιλία» «φυλάξ», καὶ οὕτω διὰ τῶν διατρέσεων τούτων ἐτάφη κατὰ μικρὸν ἡ ἴδεα, καθ' ἣν τὰ εἶδη κατάγονται ἀπὸ κοινῶν γονέων, αἱ δὲ περιληπτικαὶ ἔννοιαι «οἰκογένεια, γένος, εἶδος, ποικιλία», ἐσήμαινον βαθυοδὲ μόνον διαφόρους συγγενείας. Ἐκ τούτου δὲ προσεπάθουν νὰ δρίσωσι δι' ὀρισμένων κοινῶν χρακτήρων, ὅχι μόνον τὰ εἶδη, ἀλλὰ καὶ τὰ ἀπωτέρω ἀθροίσματα τῶν συγγενῶν ἀθροισμάτων τῶν ὄντων.

Οὕτω κατὰ μικρὸν ἐγεννήθη τὸ σύστημα τῆς διμοιότητος τῶν ἐνοργάνων ὄντων, τὸ καλούμενον φυσικὴν, καθόσον δὲ αὐτοῦ ἐπεζητεῖτο νὰ καταδειχθῇ ἡ φυσικὴ συγγένεια τῶν ὄντων, καὶ οὐχὶ ἡ τεχνητή. Ἀλλ' ἡ λέξις φυσικὴ συγγένεια ἔμενεν ἀνευ σημασίας τινὸς, ἐφ' ὅσον πάντες παρεδέχοντο διτετακτον εἶδος ἐπλάσθη κατ' ἴδιαν, μέχρις οὖ διὰ τῆς θεωρίας τῆς καταγωγῆς ἡ τῆς ἀναπτύξεως \* ἡ εἰς τὰ στόματα δλῶν διπάρχου-

\* Καὶ ἄλλοτε ἐγράψαμεν κατὰ τῆς κακῆς ἀποδόσεως τῆς ἐννοίας τῆς λέξεως *Evolution* διὰ τῆς ἀληγονικῆς ἐξ ἐλεῖς. Εἰς τοὺς λόγους δὲ, οὓς ἐν τῷ βιογραφίᾳ τοῦ Δάρδιν ἀνέφερμεν, (W. Preger Kάρολος Δάρδιν δέπο Σπ. Μηλαράκη 1880, σελ. 5, σημ. 1.) προσθέτουμεν νῦν καὶ τὰ ἔξις: Οἱ ἐπιμένοντες νὰ μεταχειρίζονται τὴν λέξιν ἐξέλιξιν ἢ ἀγνοοῦσι τὴν ἴστορίαν τῆς λέξεως *Evolution* ἢ ἐμμένωσιν εἰς τὰς ἴδεας τοῦ 17 αἰώνος, καθ' ὃν ἡ λέξις αὐτῇ εἶχεν ἀκριβῶς τὴν αὐτὴν σημασίαν, ἥν καὶ ἡ ἀληγονικὴ λέξις ἐξέλιξις. Γράφομεν δὲ τούτο, διότι νομίζουμεν ὃς ἐπιβλαβεῖς τὸ νῦν μεταφέρονται λέξις τις ἀλλαξίας σημασίαν εἰς τὴν ἐπιστήμην διτετέρας, ἐκφραζόντης τὴν ἀρχικὴν αὐτῆς ἔννοιαν, καὶ τοῦτο διπάρχούσης ἐτέρας καταλλήλου καὶ ἐφαρμοζούμενης εἰς πάσας τὰς περιστάσεις Τί δύναται τις δὲ νὰ νοήσῃ ἀκούων ἐξέλιξις τῶν ὄντων ἢ τοῦ φύριου, ἢ τοῦ μεδρύου, ἢ τοῦ φυτικοῦ σπέρματος, ἀφοῦ οὐδεμιά εἰς πάλια στελεῖται κατὰ τὰς περιστάσεις ταύτας, ὃς ἐδέχοντο οἱ φυσιοδιφοι: τοῦ 17 αἰώνος, ἀλλ' ἀπλῆ ἀνάπτυξις κατὰ τὴν κυρίαν σημασίαν τῆς λέξεως, τὴν ἥτην τὴν νεωτέρα φύλληντικὴν διατηρητικήν; Τόσως δὲ μᾶλλον ἐπιμένομεν εἰς τὴν ἀπόρροψιν τῆς λέξεως ἐξέλιξις, καθόσον καὶ αὐτὸς δὲ Δάρδιν δὲν θεωρεῖ τὴν θεω-

σα φυσική συγγένεια έθεωρήθη πραγματικώς ώς  
άλλητης συγγένειας έξι αίματος, ώς άλλητης δυαι-  
μία καὶ διὰ τὰ ζῶα καὶ διὰ τὰ φυτά.

Η θεωρία αὕτη τῆς καταγγωγῆς ἦτο ἀναγ-  
καία λογική συνέπεια πρὸς ἔξηγησιν τῶν ἀπαν-  
ταχοῦ παρατηρουμένων διαφόρων βαθμῶν συγ-  
γενείας τῶν ζωῶν μορφῶν τῶν ὄντων, διὸ καὶ  
πρὸ τοῦ Δάρδιν εἶχεν ἥδη ἐκφρασθῇ ὑπὸ πολ-  
λῶν φυσιοδιφῶν, καὶ εἶχεν ἀποδειχθῆ ὡς ἀλλητής  
διὰ λογικῆς ἀλληλουχίας ἐκ τῶν προτέρων. Ἀλλ’  
ἡ ἐκ τῶν μετέπειταν ἀπόδειξις δὲν ἐγένετο ὑφ’ οὐ-  
δενὸς τῶν πολλῶν προκατόχων τοῦ Δάρδιν, καὶ  
ἔνεκα τούτου ἡ θεωρία τῆς καταγγωγῆς ἔκειτο ἀ-  
ναπόδεικτος πρὸ αὐτοῦ, ἐλάχιστος δὲ ἀριθμὸς φυ-  
σιοδιφῶν ἡσπάζετο αὐτήν.

Κατὰ τὴν τελευταίαν ὅμως εἰκοσατετρήδα ἐ-  
γένετο ῥίζηκή τῶν προτέρων γνωμῶν μεταβολὴ,  
διότι ἡ νέα θεωρία ἀνέδυσεν αἱρέψης τελεία ὑφ' ὅ-  
λας αὐτῆς τὰς ἐπόψεις, καίτοι πρὸ αὐτῷ τὸ ἴ-  
δρυτη ἀυτῆς ὁρίμασε λίαν βραδέως. Ἐκ τῆς πε-  
ριηγήσεως τοῦ Δάρδιν περὶ τὴν γῆν ἐτεῖ 1832  
- 1837 ἐπῆλθεν αὐτῷ ἡ ἰδέα τῆς κατὰ μικρὸν ἀ-  
ναπτύξεως τῶν δργανώσεων, ἢν διελεύκανε μετὰ  
τὴν ἐπάνοδον αὐτοῦ διὰ «καρτερικῆς συναγω-  
γῆς καὶ σταθμίσεως τῶν γεγονότων» καὶ τῆς πε-  
ριεικτικῆς ἐργασίας, ἢν ἔξηκολούθει μέχρι τῶν  
τελευταίων αὐτοῦ ἡμερῶν. «Ἐπιτελοπῶν, λέ-  
γει ὁ ἕδιος ἐν ἐπιστολῇ τινι πρὸς τὸν Haeckel,  
«τὰ ἐν τῇ περιηγήσει παρατηρηθέντα γεγονότα  
καὶ συγκρίνων ἔτερά τινα δυοια φρινόμενα, ἐσκέ-  
φθην ὡς πιθανὸν, ὅτι ὅλα τὰ πλησίον συγγενῆ  
ὄντα κατάγονται ἀπὸ κοινῆς τινος μορφῆς. Ἐπὶ  
πολλὰ δρμῶς ἔτη ἡδύνατουν νὰ ἐννοήσω πῶς ἐ-  
κάστη μορφὴ αὐτῶν προσημόριθμη τόσῳ θαυμα-  
σίως πρὸς τὰς ἔξωτερικὰς τῆς Ζωῆς συνθήκας.»  
Ένεκα τούτου ἥρχισα συστηματικῶς νὰ σπουδάζω  
τὰ οἰκεικὰ ζῶα καὶ τὰ κηπευθύνενα φυτά· παρε-  
τήρησα δὲ μετὰ μικρὸν ὅτι ἡ σπουδαιοτάτη δύ-  
ναμις, ἡ προκαλοῦσα τὴν μεταβολὴν τῆς μορφῆς  
αὐτῶν ἔκειτο εἰς αὐτὴν τὴν πρὸς καλλιέργειαν  
ἐκλεκτικὴν διάθεσιν τοῦ ἀνθρώπου, τούτεστιν εἰς  
τὴν χρησιμοποίησιν ἐκλεισγμένων τινῶν εἰδῶν  
ζῶων ἡ φυτῶν πρὸς περαιτέρῳ θεραπείαν καὶ ἀ-  
νατροφήν. Ἐπειδὴ δὲ εἶχον σπουδάσει πολλα-  
χῶς τὰ ἥπια καὶ τοὺς βίους τῶν ζῶων, ἥμην πα-  
ρεσκευασμένος πρὸς ἀκριβῆ ἐκτίμησιν τοῦ ἀγῶνος  
περὶ ὑπάρχεως, αἱ δὲ γεωλογικαὶ σπουδαὶ μοὶ πα-  
ρέσχον ἰδέαν τινὰ τοῦ ἀπείρου χρόνου τῶν πα-  
ρελθουσῶν γεωλογικῶν περιόδων. Τὴν ἰδέαν τῆς  
«φυσικῆς διαλογῆς» συνέλαβον, ἀναγνοῦς τὸ βι-  
βλίον τοῦ Μάλθου περὶ πληθυσμοῦ.

Τὸ πρῶτον σχεδίασμα τῆς θεωρίας αὐτοῦ ἐ-  
γράψεν ὁ Δάρδιν ἐν ἐτεῖ 1844, ζητείς δὲ πιθανῶς  
κρατήσεις αὐτὸν ἐπὶ μακρὸν χρόνον ἀδημοσίευτον

ὑπὸ πολλῶν ἀλλων ἐκφρασθείσας, εἰς ἃς λίαν καταλ-  
λήλως θὰ μημονεύῃ ἡ λέξις ἔξηκιστις.

καὶ μετὰ τὰς παρακελεύσεις τῶν διασήμων αὐ-  
τοῦ φίλων Λυσέλλη καὶ Χούκερ, οἵτινες ἐγνώριζον  
τὰς μεγαλοφυεῖς αὐτοῦ ἰδέας, ἢν μὴ ὑπῆρχεν  
δ’ Ἀλφρέδος Οὐάλλας (Wallace). «Ο ἀγχίνους  
δῆλος οὗτος φυτοδίφης, περιηγούμενος τὰς Μα-  
λαϊκὰς νήσους ἔπειψεν ἐν ἐτεῖ 1858 τῷ Λυσέλλη  
πρὸς δημοσίευσιν πραγματείαν, ἐν ἣ ἀνέπτυσσεν  
ὅλως τὰς αὐτὰς ἰδέας περὶ τῆς φυσικῆς κατ’ ἐ-  
κλογὴν ἀνατροφῆς. Δις ὁ Λυσέλλη ἐγνώριζεν ὡς ἀπο-  
τέλεσμα τῶν πολυετῶν μελετῶν τοῦ Δάρδιν. Ἐκ  
τούτου λαβὼν λοιπὸν δ’ Λυσέλλη ἀφορμὴν παρεκ-  
νησε πλειότερον τὸν Δάρδιν πρὸς δημοσίευσιν τῶν  
ἰδίων μελετῶν, οὕτω δὲ τὸ αὐτὸν τεῦχος τῆς  
«Ἐφημερίδος τῆς λινναΐκῆς ἐπαιρίας» ἐν Λον-  
δίνῳ κατεχώσιπεν ἀφ’ ἑνὸς μὲν τὴν πραγματείαν  
τοῦ Οὐάλλα «Περὶ τῆς τάσεως τῶν ποικιλίῶν τοῦ  
ἀπομαρτύρους ἀπειρούστως ἀπὸ τοῦ ἀρχικοῦ  
τύπου», ἀφ’ ἑτέρου δὲ σύντομον ἀνακοίνωσιν τῶν  
ἔργωντον τοῦ Δάρδιν «Περὶ τῆς τάσεως τῶν εἰ-  
δῶν τοῦ σχηματίζειν ποικιλίας, καὶ περὶ τῆς πα-  
ρατεταμένης διατηρήσεως τῶν εἰδῶν διὰ τῆς  
φυσικῆς διαλογῆς.» Τὸ δὲ πολύχροτον αὐτοῦ ἔρ-  
γον ἐξέδοτο δ’ Δάρδιν ἐν ἐτεῖ 1859 φέρον τὴν  
ἔξης ἐπιγραφὴν· «Περὶ τῆς διὰ τῆς φυσικῆς δια-  
λογῆς ἀρχῆς τῶν εἰδῶν, ἥτοι περὶ τῆς διατηρή-  
σεως τῶν πλεονεκτουσῶν φυλῶν ἐν τῷ ἀγῶνι περὶ  
ὑπάρχεως».

Ἡ μεγάλη ἀξία καὶ σηματία τοῦ Δάρδιν συν-  
ίσταται εἰς δύο κυρίως διάφορα ἀλλήλων σημεῖα.  
Πρῶτον διότι δι’ αὐτοῦ ἀνεπτύχθη ἡ θεωρία τῆς  
καταγγωγῆς διεξοδικώτερον καὶ ἐν στενωτέρῳ ἐν-  
νοίᾳ, ἡ δοσον ἐγένετο ἐπὶ τῶν προκατόχων αὐτοῦ,  
καὶ ἔχοντι μοπούθητη κατεργασθὲν κριτικῶς τὸ ἀ-  
φθονον ὑλικὸν τὸ μέχρι τῆς ἐποχῆς αὐτοῦ ἐξ ἀ-  
πασῶν τῶν χωρῶν τῶν βιολογικῶν ἐπιστημῶν  
συναθροισθέν· δεύτερον δὲ διότι εὑρών τὴν θεω-  
ρίαν τῆς διαλογῆς, παρέσχε θεμελιώδη ἀπόδει-  
ξίν τῆς δριθτητος τῆς θεωρίας τῆς καταγγωγῆς,  
ἀπόδειξιν πρὸ τῆς διοίκιας κατεβλήθησαν πᾶσαι  
αἱ ἐπὶ τῶν προκατόχων αὐτοῦ ἐγερθεῖσαι ἀμφι-  
βολίαι.

Συναγαγών δ’ Δάρδιν τὰ γεγονότα τῆς συστη-  
ματικῆς καὶ συγκριτικῆς Ἀνατομίας, τῆς Ἰστο-  
ρίας τῆς ἀναπτύξεως τῶν δργανώσεων, τῆς Γε-  
ωλογίας, καὶ ἐπιθεωρήσεως διὰ θαυμασίας δέξιαδερ-  
κείσας τὴν ὅλην ἀνόργανον φύσιν. ἡς ἐγνώριζε λε-  
πτομερῶς ὅλας τὰς χώρας, κατέδειξεν ὅτι ἡ θε-  
ωρία τῆς καταγγωγῆς εἴνει ἡ μόνη καθ’ ὅλα σύμ-  
φωνος πρὸς ὅλα τὰ γεγονότα, καὶ ὅτι δι’ αὐτῆς  
ἔγραψενται φυσικῶς πειστικῶς καὶ ἀπροκαλή-  
πτως ἀπαντα τὰ φαινόμενα τῆς ἐνοργάνου φύ-  
σεως. Πρῶτος δὲ αὐτὸς προεῖδε πάσας τὰς δυνα-  
τὰς ἀντιρρήσεις καὶ παρεξηγήσεις καὶ ἀνήρεσεν  
αὐτὰς, συνέπειτα δὲ ν’ ἀντεπεξέλθωσιν ἐνίστε τινες  
κατ’ αὐτοῦ διὰ τῶν αὐτῶν ἀντιρρήσεων, αἰτινες  
πρὸ πολλοῦ εἶχον ὑπὸ αὐτοῦ τούτου ἐφευρεθῆ καὶ  
ἀναιρεθῆ.

Οπως δ' Δάρδιν στηριχή<sup>1)</sup> ἐπὶ ίγιῶν σκέψεων λαβεῖν ὡς ἀφετηρίαν παρατηρήσεως τὰ οἰκιακὰ ζῷα, ἀτινα ὡς γνωστὸν παράγονται διὰ τῆς ἐκλογῆς τοῦ κτηνοτρόφου, ὅστις, ἐκλέγων τὰ κατάλληλα πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτοῦ ἀπομα, ἀνατρέψει αὐτὰ ἵδιαζόντως καὶ εἰς αὐτὰ μόνον ἐπιτρέπει τὸν πολλαπλασιασμόν. Ἐπὶ τῆς ἐκλογῆς δὲ ταύτης στηρίζεται ἄπασα ἡ τέχνη τῶν κτηνοτρόφων καὶ φυτοκόμων. Οἱ ἄνθρωποι οὐδὲ ἐλάχιστον δύναται νὰ μεταβάλῃ τὰς φυλὰς τῶν οἰκιακῶν ζῷων καὶ τῶν θεραπευομένων φυτῶν, μόνον δὲ μεταχειρίζομενος τὰς ἀτομικὰς αὐτῶν διαφορὰς ἐκλέγει τὴν χρήσιμον αὐτῷ μορφὴν, διὰ δὲ τῆς γονιμοποιήσεως ἀναγκάζει τὰς ἵδιότητας αὐτῆς νὰ μεταδοθῶσι καὶ εἰς ἄλλα ἀτομα κληρονομικῶν. Οὕτω ἀδιαλείπτως καὶ παρατεταμένως ἐκλέγων διὰ την θεραπευομένων ἐπὶ πολλὰς γενεὰς ζῷα, ὃν θέλει νὰ χρησιμοποιήσει τὰς ἵδιότητας καὶ τοὺς χαρακτήρας, δύναται ἐπὶ τέλους νὰ πλάσσῃ οὗτως εἰπεῖν διὰ τῆς μεθόδου ταύτης τῆς ἀδιαλείπτου διαλογῆς ζῷα, ἔχοντα τὰς μεγίστας διαφορὰς χαρακτήρων καθ' ὠρισμένην διεύθυνσιν. Η ἀτομικὴ λοιπὸν ἔκτασις ἡ ἑξαλλαγὴ δύποις ἐκάλουν οἱ ἀρχαῖοι τὰς παρεκκλήσεις τῶν χαρακτήρων, καὶ ἡ κληρονομικὴ διάδοσις αὐτῶν εἶναι οἱ δύο κύριοι παράγοντες. Οὓς οἱ κτηνοτρόφοι καὶ φυτοκόμοι μεταχειρίζονται διὰ τῆς ἐκλογῆς πρὸς ἀλλοίωσιν ἡ μεταβολὴν τῶν εἰδῶν.

Ἐπὶ τῆς θεμελιώδους ταύτης διὰ ἄπασαν τὴν κτηνοτροφίαν καὶ φυτοκομίαν ἀρχῆς στηριχθεὶς δ' Δάρδιν συνέκρινε πρὸς τὰ οἰκιακὰ ζῷα καὶ τὰ κηπευθύμενα φυτὰ καὶ τὰ ἄγρια τούτων. Καὶ παρ' αὐτοῖς εὑρίσκομεν τὸν πρῶτον παράγοντα τῆς διαφορᾶς τῶν ἀτόμων εἰδῶν τινὸς, ὡς ἐπίσης καὶ τὸν δεύτερον τὸν τῆς κληρονομικότητος. Πρὸς σπουδαίαν δύως ἀλλοίωσιν τῶν εἰδῶν αὐτῶν λείπει ἡ ἐκλεκτικὴ τοῦ φυτοτόμου καὶ ζωοτρόφου διαλογή. Ταύτην δύως ἀντικαθιστᾷ ἐνταῦθα ἀπλοῦς τις καὶ ἴσοδύναμος παράγων, εἰς τὴν κνακάλυψιν τοῦ διποίου κεῖται ἀπαν τὸ κέντρον τῆς βαρύτητος τῆς θεωρίας τῆς καταγωγῆς.

[Ἐπειτα, συνέχεια.]

\*\*\*

## ΑΝΕΚΔΟΤΑ ΠΕΡΙ ΓΑΜΒΕΤΑ

— Περὶ τοῦ ἵδιωτεικοῦ βίου τοῦ Γαμβέτα μετὰ τὴν ἀνύψωσίν του γράφει δ «Φιγαρώ». «Κοιμώμενος ἀργά, ἔξυπνα καὶ ἀργά, καθ' ἣν ὥραν διποτός του ὑπηρέτης Φραγκίσκος ἔφερεν αὐτῷ τὰς ἐπιστολὰς καὶ τὰς ἐφημερίδας. Ἀπαντῶν εὐθὺς εἰς τὰς μᾶλλον ἐπειγούσας ἐπιστολὰς, ἔκοπτε μέχρις ἐσχάτων ἐκ τῶν ἐφημερίδων σπουδαίας περικοπὰς, ἃς ἀπέστελλεν εἰς τοὺς συντάκτας τῆς «Γαλλ. Δημοκρατίας». Περὶ ὥραν δεκάτην ἤρχοντα οἱ ἐπιστήθιοι φίλοι, μεθ' ὧν συνδιελέγετο· ἐπειδὴ δ' ἐφοβεῖτο ἀνέκαθεν τὴν πο-

λυσαρχίαν, ἡσκεῖτο μετὰ του νεαροῦ γραμματέως του Ἀργὼ εἰς τὴν ξιφασκίαν, ἡ ἕσταλλε διὰ πιεστολίου ἐπὶ σκοπόν. Περὶ ὥραν ἑνδεκάτην ἥριστει· μετὰ μετημοσίαν δ' ἀπήρχετο εἰς τὴν Βουλήν. Τὸ ἐσπέρας, ὅσακις δὲν ἦτον ἡναγκασμένος ν' ἀπέλθῃ εἰς συνεδρίασιν ἐπιτροπῆς, ἡ εἰς ἐπίσημον γεῦμα, ἡ εἰς συνδιάσκεψιν πολιτικὴν, ἀπήρχετο ἀσμένως εἰς τὸ θέατρον τῆς Comédie Française. ἡ τοῦ Palais Royal ἔνθα εἰχεν ἰδιον θεωρεῖον. Περὶ τὸ μεσανύκτιον μετέβαινεν εἰς τὸ γραφεῖον τῆς «Γαλλ. Δημοκρατίας». ἔνθα ἔμενε μίαν ὥραν. Τὴν Κυριακὴν ἐκάλει τοὺς ἐπιστηθίους φίλους εἰς πρόγευμα. Συνήθεις προσκεκλημένοι ἦσαν δι φυσιολόγος Παῦλος Βέρτ, δι θύοποιὸς Κοκελέν, δι γλύπτης Πρεώ, δι Σπούλλερ, δι Ἀργὼ. Μετὰ τὸ πρόγευμα ἡρέσμετο ἀπαγγέλλων στίχους, ἰδίως ἐκ τῆς «Πραδότεως τῶν Αἰώνων» καὶ ἐκ τῶν «Ἀντιποίων» τοῦ Βίκτωρος Οὐγώ. Τὸ ἔρος ἀπήρχετο εἰς τὸ κτήμα τῆς κυρίας Ἀργὼ, παρὰ τὴν Γενεύην ἔκει δ' ἔξυπνα πορώτατα καὶ ἐκωπηλάτει εἰς τὴν λίμνην ἡ ἡσκεῖτο εἰς τὸ σφαιριστήριον.

— 'Εγθροὶ καὶ φίλοι πλέκουσι μιᾶς φωνῇ τὸ ἐγκώμιον τῆς ἀτομικῆς ἀγαθότητος τοῦ Γαμβέττα. Ἡτον εἰλικρινέστατος φίλος, ἀτυφος, ἀμυνησίκανος, ἐλεήμων. Εἶχε τὸν χαρακτῆρα τοσοῦτον δελεαστικὸν, ὃστε οἱ περὶ αὐτὸν τὸν ἀπεκάλουν «γόντα». Ἡτον εὐτυχῆς, δσάκις ἡδύνατο νὰ σινδιαλλαγῇ μετ' ἀρχαῖου φίλου, πρὸς δὴ ἥριτσεν ἔνεκεν πολιτικῶν λόγων· ἥκουε δὲ μετ' ἀνεξαντλήτου ἀνεκτικότητος τὰς νουθεσίας τῶν εἰλειριγᾶς ἀγαπώντων αὐτῶν.

— 'Ως πατές δι Γαμβέτας ἦτο λίαν εὐτεθής· ἐπειδὴ δ' εἴχε θείον ἱερέα, δι πατέρο του ἥλιπτιζεν δτι ἔμελλε νὰ καταστῇ καὶ αὐτὸς στόλισμα τῆς ἐκκλησίας. Δωδεκατητὴς ὁν, συνέταξεν, φίλην εἰς τὸν πάτρωνά του "Αγιον Δέοντα καὶ εἰς πάντας τοὺς Πάπας τοὺς φέροντας τὸ ὄνομα τοῦτο· δτε δὲ πρὸ τετραετίας ἔξελέγθη Πάπας δι Λέων ΙΓ'. δι Γαμβέτας εἴπεν ἐπὶ συμποσίου φίλων· «Θά μοι φέρῃ τύχην, διότι ἀποκτῶ καὶ ἄλλον πάτρωνα. Εὖν ἥκεν ἔτι τρόφιμος τοῦ θείου μου, δι ἐκλογὴν αὐτῷ θά μοι ἔνέπνεεν δραίους στίχους.» Ελθών εἰς Παρισίους καὶ ἀνδρωθεὶς, ἀπηρνήθη τὰ δόγματα τῆς χριστιανικῆς θερησκείας καὶ ἐγένετο διαδός τῆς σχολῆς τῶν θετικοφρόνων. Εἰς ναὸν δὲν εἰσήρχετο, οὐδὲ δσάκις συνέπιπτε ν' ἀκολουθῇ ἀκριδείας. Οὐχ ἦτον συνέθιζε ν' ἀποστέλλῃ κηρία εἰς τὸν ναὸν τῆς ἔνορίας του τὴν ἐπέτειον τοῦ θανάτου τῆς μητρός του, ἡτις ἦτο λίαν εὐτεθής. Ἐφέτος, τὴν ἡμέραν ἔκεινην ἦτο λίαν κυταθειλημένος, ἐνῶ δὲ διήρχετο ἐνώπιον τοῦ ναοῦ τῆς Πιναγίας τῶν Νικῶν μεθ' ἔνδος δημοκρατικαῦ γερουσιαστοῦ, ἔστη αἴφνης καὶ εἰπών· «Ἐλησμόνησα ν' ἀνάψω τὸ σύνθητον κηρίον», διηγήθηντι πρὸς τὸν νάρθηκα. — «Τι θὰ εἴπωσιν οἱ κληρικοὶ, παρεκτήρησε μειδιῶν δι φίλος, ἐὰν τὸ